

timberk

Руководство по эксплуатации
Instruction manual

timberk

www.timberk.com
www.timberk.ru



Электрический
конвектор

Electric
convector
heater



Модели/Models

| | |
|-------------------|-------------------|
| TEC.PF1 M 1000 IN | TEC.PF1 E 1000 IN |
| TEC.PF1 M 1500 IN | TEC.PF1 E 1500 IN |
| TEC.PF1 M 2000 IN | TEC.PF1 E 2000 IN |

*Производитель вправе менять внешний вид прибора и цветовую гамму прибора без специального уведомления
Manufacturer reserves the right to change external appearance of the unit and its range of colors without special notification*

9. Circuit diagrams

Модели TEC.PF1 M 1000 IN, TEC.PF1 M 1500 IN, TEC.PF1 M 2000 IN

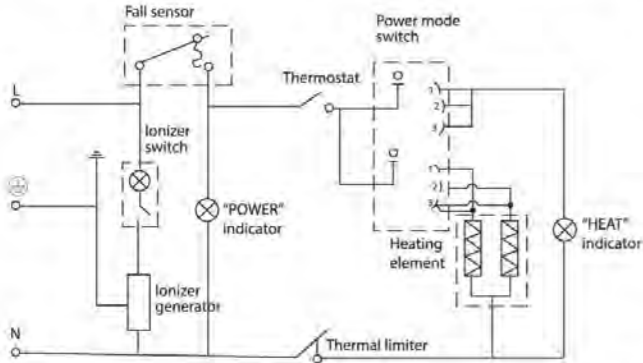


Fig. 8

Модели TEC.PF1 E 1000 IN, TEC.PF1 E 1500 IN, TEC.PF1 E 2000 IN

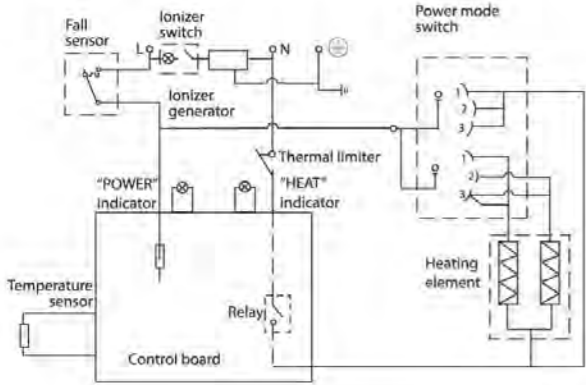


Fig. 9

10. Disposal

Upon completion of service life, the convector must be disposed in compliance with regulations, rules and by means, currently in force at a disposal station. Detailed information on disposal of the convector you can obtain at the representative of local authorities.

Уважаемый покупатель!

Благодарим вас за удачный выбор и приобретение бытового электрического конвектора Timberk. Он прослужит вам долго.

Бытовой электрический конвектор Timberk предназначен для обогрева и создания комфортной атмосферы в помещении в холодное время года. Конвектор может быть установлен только в вертикальном положении в местах, где есть возможность подключения к электропроводке с однофазным электропитанием 230В. Данный нагревательный прибор удобен и прост в установке, эффективен и экономичен в использовании в связи с минимальными потерями электроэнергии, повышенной теплоотдачей и максимально комфортным распределением теплового потока.

1. Важная информация

Просим внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации перед использованием конвектора.

В данном руководстве по эксплуатации содержится важная информация, касающаяся вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство по эксплуатации, вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, и, по возможности, картонной упаковкой и упаковочным материалом.

Приобретенный вами конвектор может несколько отличаться от описанного в руководстве, что не влияет на способы использования и эксплуатации.



Важные меры предосторожности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не включают всех возможных режимов и ситуаций, которые могут встречаться. Необходимо понимать, что здравый смысл, осторожность и тщательность являются факторами, которые невозможно «встроить» ни в один продукт.

Эти факторы должен учитывать человек, который заинтересован в надлежащей эксплуатации устройства. Изготовитель не несет ответственности в случае повреждения прибора или его отдельных частей во время транспортировки, в результате неправильной установки, в результате колебаний напряжения, а также в случае, если какая-либо часть прибора была изменена или модифицирована.

2. Меры предосторожности

При использовании конвектора, необходимо соблюдать ряд мер предосторожности. Неправильная эксплуатация в силу игнорирования мер предосторожности может привести к причинению вреда здоровью пользователя и других людей, а также нанесению ущерба их имуществу.

1. Прочитайте все инструкции перед использованием конвектора.
2. Конвектор при работе нагревается до очень высокой температуры. Чтобы избежать ожогов, не прикасайтесь руками и другими частями тела к горячим поверхностям прибора.
3. Прибор должен располагаться вдали от легковоспламеняющихся и легкодеформируемых объектов.
4. Удостоверьтесь, что корпус прибора и его нагревательный элемент остыл, прежде чем прибор будет демонтирован и уложен в упаковку для длительного хранения.
5. Когда прибор не используется долгое время, храните его в сухом прохладном месте в заводской картонной упаковке.
6. НЕ НАКРЫВАЙТЕ ПРИБОР, когда он работает. Не сушите на нём одежду и любые другие ткани и материалы. Это может привести к его перегреву, выходу из строя или причинить значительный ущерб Вам и/или вашему имуществу.

ВНИМАНИЕ! Производитель рассматривает данный вид поломки, как негарантийный случай.

7. Прибор всегда должен находиться под наблюдением, особенно если неподалеку от прибора находятся дети. Внимательно следите за тем, чтобы дети не прикасались к прибору руками.
8. Всегда отключайте конвектор от электрической сети, когда он не используется.
9. Прибор оснащен евровилкой с контактом заземления. Вилка должна подходить к стандартной евророзетке и входить в нее без особых усилий. Если вилка не входит в розетку или входит туго, переверните ее по вертикали на 180 градусов и повторите попытку. Если и после этого вы не можете легко вставить вилку в розетку, вызовите электрика, для замены розетки. Никогда не используйте прибор, если вилка вставлена в розетку не до конца.
10. Никогда не подключайте прибор к электросети, если его поверхность влажная (мокрая).
11. Никогда не используйте прибор в ситуации, когда он может соприкоснуться с водой.
12. Когда прибор включен и работает, не касайтесь его поверхности и поверхности блока управления мокрыми руками и любыми частями тела.

13. Не включайте конвектор, если его сетевой шнур или вилка имеют повреждения. Во избежание опасности поражения электрическим током, поврежденный сетевой шнур должен меняться только в авторизованных сервисных центрах производителя, квалифицированными специалистами.

14. Никогда не пытайтесь производить ремонт конвектора самостоятельно. Это может причинить вред вашему здоровью и повлиять на гарантийное обслуживание прибора.

15. Не используйте конвектор на открытых пространствах вне помещения.

16. Запрещено устанавливать и использовать прибор в ванных комнатах, душевых или бассейнах, именно в тех местах, где есть вероятность прямого попадания струй и капель воды на его поверхность во время, когда прибор включен.

17. Не прокладываете сетевой шнур конвектора под ковровыми покрытиями и не прижимайте его предметами мебели. Прокладывайте сетевой шнур так, чтобы об него невозможно было споткнуться.

18. Для выключения прибора установите переключатель режимов мощности нагрева в положение «OFF» («выключено») и отсоедините вилку сетевого шнура от розетки. Никогда не тяните за сетевой шнур и не отсоединяйте вилку резко.

19. Не просовывайте пальцы и исключите попадание посторонних предметов в какие-либо вентиляционные, воздухозаборные или выходные отверстия, так как это может привести к поражению электрическим током или повреждению конвектора.

20. Для предотвращения возможного пожара не загромождайте ничем воздухозаборные и выходные отверстия. Не вешайте и не сушите вещи на конвекторе! Используйте конвектор только на ровной сухой поверхности.

21. Конвектор содержит внутри горячие и искрящие компоненты. Не используйте конвектор в местах использования или хранения бензина, краски или других легко воспламеняющихся жидкостей.

22. Используйте данный конвектор только так, как описано в данном руководстве. Любое другое использование, не рекомендуемое изготовителем, может привести к пожару, поражению электрическим током или травмированию людей.

23. Ни в коем случае не выполняйте очистку конвектора, когда он включен в розетку. Не погружайте конвектор в воду. Никогда не тяните за сетевой шнур.

24. Во избежание перегрева и риска возникновения пожара, а также повреждения внутренней электрической сети, не изменяйте длину сетевого шнура и не подключайте прибор через электрические удлинители. Однако, при необходимости можно использовать

удлинитель, если его параметры соответствуют мощности прибора и если он не используется другими потребителями электроэнергии.

25. Для нормальной работы прибора уровень напряжения электросети должен быть достаточен, а ее технические параметры должны быть в строгом соответствии с техническими параметрами, указанными на корпусе прибора. При необходимости выясните характеристики своей сети у поставщика электроэнергии.

26. Устанавливайте и эксплуатируйте прибор в строго вертикальном положении. Запрещено эксплуатировать прибор в горизонтальном или наклонном положениях.

27. Прибор должен быть установлен так, чтобы панель управления не могла быть доступна человеку, находящемуся непосредственно в ванной (в контакте с водой) или принимающему душ.

28. Запрещено устанавливать прибор непосредственно под электрической розеткой или под проведенным электрическим кабелем, когда выходящие тепловые потоки попадают на них. Это может привести к их перегреву, что создаст аварийную ситуацию.

29. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, обладающими недостаточным опытом и знаниями, если они не находятся под наблюдением и не получили инструкций по использованию устройства от лица, ответственного за их безопасность. Необходимо следить, чтобы дети не играли с конвектором.

3. Рабочие характеристики

Принцип работы

Холодный воздух, находящийся в нижней части комнаты на уровне ног, проходит через нагревательный элемент конвектора. Увеличиваясь в объеме в момент нагрева, теплый поток устремляется вверх через жалюзи выходной решетки и плавно распространяется по комнате. При этом направление потока, заданное наклоном жалюзи, создает благоприятную, ускоренную циркуляцию теплого воздуха внутри помещения, не рассредоточивая его на стены и окна.

Основные особенности

1. Сочетание эффекта конвекции (отсюда и название «конвектор») с мягким тепловым излучением делает обогреватель экономичным источником тепловой энергии, с каждым годом значительно увеличивая число своих приверженцев.

2. Простые и эффективные возможности управления температурным режимом.

3. Высокоточный управляемый термостат.

4. Быстрая самоокупаемость за счет высокого КПД и скорости набора задаваемой температуры.

5. Простота установки, надежность в эксплуатации и легкость обслуживания.

6. Трехрежимный нагрев для экономии электроэнергии.

7. Встроенный датчик падения отключит конвектор, если он будет отклонен от вертикального положения, например, если его случайно опрокинут при использовании на ножках.

8. Встроенный ионизатор воздуха

Размеры конвекторов в зависимости от мощности (рис.1)

Конвекторы в линейке Timberk разделяются по максимально потребляемой мощности нагревательного элемента и в этом отличаются друг от друга длиной прибора при равных значениях высоты и глубины. (Стандартная габаритная высота всех приборов равна 410 мм.) Данная схема построения габаритных размеров позволяет потребителю использовать конвекторы Timberk разных мощностей в одном помещении рядом друг с другом, не нарушая при этом привычных симметрий и идеально вписывая несколько приборов одновременно в созданный Вами интерьер.



Технические характеристики

Технические характеристики конвектора приведены в таблице 1.

Таблица 1

| TEC.PF1 M IN | | | | |
|------------------------------------|------|--------------------|--------------------|--------------------|
| Модель | Изм. | TEC. PF1 M 1000 IN | TEC. PF1 M 1500 IN | TEC. PF1 M 2000 IN |
| Номинальное напряжение | B~ | 220 | 220 | 220 |
| Потребляемая мощность (по режимам) | Вт | 450/550/1000 | 650/850/1500 | 850/1150/2000 |
| Вес нетто | кг | 3,6 | 4,6 | 5,7 |
| Габаритные размеры | мм | 410x460x100 | 410x630x100 | 410x810x100 |

| TEC.PF1 E IN | | | | |
|------------------------------------|------|-------------------|-------------------|-------------------|
| Модель | Изм. | TEC.PF1 E 1000 IN | TEC.PF1 E 1500 IN | TEC.PF1 E 2000 IN |
| Номинальное напряжение | B~ | 220 | 220 | 220 |
| Потребляемая мощность (по режимам) | Вт | 450/550/1000 | 650/850/1500 | 850/1150/2000 |
| Вес нетто | кг | 3,6 | 4,6 | 5,7 |
| Габаритные размеры | мм | 410x460x100 | 410x630x100 | 410x810x100 |

Более подробное описание технических параметров и характеристик смотрите на сайте www.timberk.ru или спрашивайте у официальных дилеров TIMBERK

Размерные характеристики.

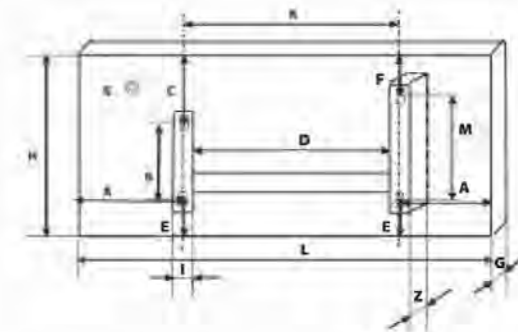


Рис. 2

Габаритные размеры конвектора согласно рис. 2 приведены в таблице 2.

Таблица 2

| Размеры, мм | Артикул | | |
|-------------|--|--|--|
| | TEC.PF1 M 1000 IN TEC.PF1 E 1000 IN | TEC.PF1 M 1500 IN TEC.PF1 E 1500 IN | TEC.PF1 M 2000 IN TEC.PF1 E 2000 IN |
| H | 410 | 410 | 410 |
| L | 460 | 630 | 810 |
| G | 76 | 76 | 76 |

Установочные размеры конвектора согласно рис. 2 приведены в таблице 3.

Таблица 3

| Размеры, мм | Артикул | | |
|-------------|--|--|--|
| | TEC.PF1 M 1000 IN TEC.PF1 E 1000 IN | TEC.PF1 M 1500 IN TEC.PF1 E 1500 IN | TEC.PF1 M 2000 IN TEC.PF1 E 2000 IN |
| A | 122,5 | 142 | 232 |
| B | 160 | 160 | 160 |
| C | 217 | 217 | 217 |
| D | 198 | 325 | 325 |
| E | 33 | 33 | 33 |
| F | 130 | 130 | 130 |
| M | 247 | 247 | 247 |
| Z | 23 | 23 | 23 |
| I | 22 | 22 | 22 |
| K | 215 | 346 | 346 |

4. Описание конвектора (рис. 3).

1. Жалюзи выходной решетки
2. Выход нагретого воздуха
3. Вход холодного воздуха
4. Панель управления
5. Корпус прибора (лицевая часть)
6. Опорные ножки *

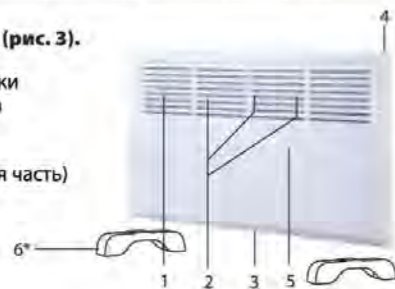


Рис. 3

5. Комплект поставки

1. Конвектор, с кронштейном - 1 шт.
2. Руководство по эксплуатации - 1 шт.
3. Гарантийный талон - 1 шт.
4. Упаковка - 1 шт.

ПРИМЕНЕНИЕ:

Для установки конвектора необходимо в соответствии с рекомендациями производителя подготовить в стене все необходимые монтажные отверстия. Установка конвектора должна производиться только в соответствии с инструкцией.

* в комплект поставки не входят

6. Установка

Установка конвектора на стену



Рис. 4

1. Раскройте заводскую упаковку и аккуратно извлеките из неё прибор.
2. Удалите уплотнители из пенопласта с краёв прибора и освободите его от полиэтилена.
3. В соответствии с рис. 2, 4 и таблицами 2, 3 определите место установки конвектора с соблюдением минимальных расстояний от предметов и минимального расстояния от пола.
4. Отметьте высоту, на которой необходимо установить конвектор, после чего приложите кронштейн к стене.
5. Поставьте видимые метки в крепёжных отверстиях.
6. Просверлите отверстия необходимого диаметра по меткам крепления, вставьте дюбели*, приложите кронштейн крепления и закрутите установочные винты*, закрепив тем самым кронштейн на стене.
7. Установите конвектор на кронштейн, соединив 4 щелевых отверстия на задней части конвектора с 4 выступами на кронштейне (рис. 5) и потяните вниз.
8. Для фиксации конвектора, поверните зажим, расположенный в верхней части кронштейна по часовой стрелке, так чтобы он вошёл в вырез в задней панели конвектора.
9. Чтобы снять конвектор, повторите вышеуказанные действия в обратном порядке.

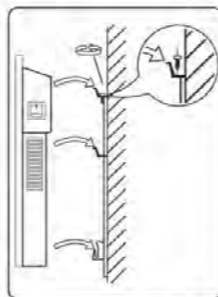


Рис. 5

Установка конвектора на ножки (не входят в стандартный комплект, приобретаются отдельно)

1. Достаньте ножки из упаковочной коробки (комплект ножек имеет собственную упаковочную коробку, стандартный электрический конвектор Timberk не комплектуется ножками - они могут быть куплены вами по желанию как дополнительный аксессуар).
2. Переверните прибор так, чтобы его нижняя часть находилась вверх.
3. Приложите ножки к нижней части прибора таким образом, чтобы крепежные отверстия совпадали с отверстиями на корпусе прибора.
4. Закрутите крепежные винты в имеющиеся отверстия, прилагая при этом достаточные усилия. Проверьте надежность крепления.
5. Переверните прибор в правильное положение и установите его на ровную, горизонтальную поверхность строго в вертикальном положении. Прибор готов к работе!

Подключение к электрической сети

1. Конвектор рассчитан на подключение к электрической сети с однофазным напряжением 230 В и контуром заземления.
2. Перед подключением убедитесь, что параметры электросети в месте подключения соответствуют параметрам, указанным на маркировочной табличке с техническими данными прибора.
3. При подключении конвектора к электрической сети следует соблюдать действующие правила электробезопасности.
4. Электрическая розетка должна быть правильно заземлена. Розетка должна быть рассчитана на номинальный ток не менее 10А. Электрические розетка и вилка должны всегда оставаться сухими во избежание утечки электрического тока. Регулярно проверяйте, что электрическая вилка плотно подключена к розетке. Проверку производите в следующем порядке: вставьте электрическую вилку в розетку, через полчаса работы выключите конвектор и выньте вилку из розетки, проверьте рукой, не нагрелась ли вилка. Если вилка нагрелась до температуры выше 50°С, во избежание повреждений, происшествий, возникновения пожара в результате плохого электрического контакта замените розетку на другую. Это должен делать специалист.

ВНИМАНИЕ!

Электрическая розетка должна быть рассчитана на номинальный ток не ниже 10А, электрический кабель с жилой сечением не менее 3x1,5 мм² (для меди)

7. Управление конвектором

Конвекторы серии TEC.PF1 M IN оборудованы механическим термостатом. Конвекторы серии TEC.PF1 E IN оборудованы высокоточным электронным термостатом.

Панель управления для серии TEC.PF1 M IN (рис. 6)

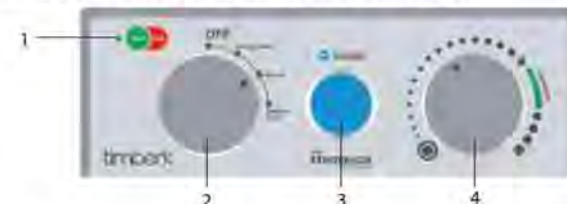


Рис. 6

1. Индикаторная лампа «POWER» и «HEAT»
а) Зелёная лампочка «POWER» загорается при подключении прибора к электрической сети.
б) Красная лампочка «HEAT» загорается при включении нагрева прибора.
2. Ручка переключателя режимов мощности нагрева
Используется для выбора следующих режимов мощности нагрева: низкая мощность («Energy Save»), средняя мощность («Normal»), высокая мощность («Express Heat»).
3. Выключатель ионизатора («ionizer»)
Используется для включения/выключения функции ионизации воздуха.
4. Ручка термостата
Используется для установки желаемой температуры в помещении.

Панель управления для серии TEC.PF1 E IN (рис. 7)



Рис. 7

- 1. Индикаторная лампа «POWER» и «HEAT»**
а) Зелёная лампочка «POWER» загорается при подключении прибора к электрической сети.
б) Красная лампочка «HEAT» загорается при включении нагрева прибора.
- 2. Ручка переключателя режимов мощности нагрева**
Используется для выбора следующих режимов мощности нагрева: низкая мощность («Energy Save»), средняя мощность («Normal»), высокая мощность («Express Heat»).
- 3. Выключатель ионизатора («ionizer»).**
Используется для включения/выключения функции ионизации воздуха.
- 4. Ручка термостата**
Используется для установки желаемой температуры в помещении.

Эксплуатация конвектора

- 1. Включение конвектора**
Подключите конвектор к электрической сети, вставив вилку сетевого шнура в сетевую розетку, при этом загорится зелёная индикаторная лампочка «POWER» на панели управления.
- 2. Выбор режима мощности нагрева**
С помощью ручки переключателя режимов мощности установите необходимую мощность нагрева: низкая мощность («Energy Save»), средняя мощность («Normal»), высокая мощность («Express Heat»).
- 3. Установка температуры***
Поверните ручку термостата по часовой стрелке до упора, при этом, если температура в помещении, ниже установленной, должна загореться красная индикаторная лампочка «HEAT». Когда температура в помещении достигнет желаемого уровня, поверните ручку термостата против часовой стрелки до отключения прибора, красная индикаторная лампочка «HEAT» погаснет. Теперь термостат будет поддерживать заданную температуру, периодически включая и отключая конвектор.

В особенно холодную погоду конвектор может не полностью справляться с обогревом помещения. В этом случае установите ручку термостата на уровень несколько выше желаемого.

- 4. Режим «Антизамерзание»**
Поверните ручку термостата против часовой стрелки в положение «■». Термостат автоматически включит нагрев конвектора, если температура в помещении опустится ниже +5°C, а прибор будет подключен к электрической сети и будет включен режим нагрева.
- 5. Функция ионизации воздуха.**
Конвектор оснащён ионизатором воздуха.
5.1. Включение и отключение ионизатора воздуха осуществляется с помощью выключателя ионизатора («ionizer»), расположенного на панели управления.
5.2. При включении ионизатора воздуха загорается подсветка в выключателе ионизатора.
5.3. Ионизатор воздуха является полностью автономным устройством и может работать даже тогда, когда выключен режим нагрева прибора.

Принцип действия
Принцип действия ионизатора в основном сводится к тому, что под воздействием высокого напряжения, приложенного к металлическим иглам с диаметром острия 5...10 микрометров происходит стекание электронов-электрический эфлювий. Молекулы кислорода воздуха захватывают эти электроны, приобретая отрицательный заряд и становятся отрицательными аэроионами (АИ), таким образом, обеспечивая образование в воздухе высокой концентрации легких отрицательных аэроионов (АИ) кислорода.
ИОНИЗАТОР предназначен для: оздоровления и профилактики различных болезней, снижения утомляемости, повышения работоспособности и иммунитета, очистки воздуха от аэрозольных загрязнений, аллергенов и микроорганизмов, нейтрализации вредного влияния на человека работающих компьютеров, телевизоров, офисной техники, восстановления биологической активности воздуха, поступающего в помещение через кондиционеры, фильтры, воздухопроводы, создания комфортной обстановки и хорошего настроения.
Кроме того, ионизаторы воздуха служат еще для очистки воздуха от: табачного дыма, запахов, смол, пыли, цветочной пыльцы, спор растений, шерсти животных, вирусов и бактерий.

* Режим "comfort" который вы можете выбрать с помощью ручки термостата, соответствует наиболее комфортной температуре в помещении.

Ионизатор воздуха поможет сохранить ваше здоровье, избежать инфекционных заболеваний, аллергии и создаст комфортную атмосферу в доме и/или офисе.

Используемый ионизатор воздуха соответствует действующим СанПиН от 2003 года. Значения нормируемых показателей концентрации аэроионов и коэффициента униполярности приведены в таблице 4 (согласно СанПиН 2.2.4.1294-03):

Таблица 4.

| Нормируемые показатели | Концентрация n- («ион/см³») | Концентрация n- («ион/см³») | Коэффициент униполярности Y |
|------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| Минимально допустимые | $N \geq 400$ | $n \geq 400$ | $0,4 \leq Y \leq 1,0$ |
| Максимально допустимые | $n \leq 50000$ | $n \leq 50000$ | |



- 6. Выключение конвектора**
Установите ручку переключателя режимов мощности в положении «OFF» (выключено) и отключите прибор от электрической сети, при этом индикаторная лампочка «POWER» на панели управления погаснет.

8. Обслуживание
Прибор необходимо регулярно мыть для удаления пыли и загрязнений с внешних поверхностей, т.к. это влияет на эффективность его работы и температурные параметры обогрева помещения. Перед проведением профилактических работ выключите прибор и отсоедините его от электрической сети, дайте ему остыть, затем протрите его поверхность мягкой слегка влажной тряпкой. Для мытья не рекомендуется использовать моющие средства, в т.ч. средства с абразивными составами. Не допускайте повреждения прибора острыми предметами, т.к. царапины на окрашенной поверхности могут привести к появлению ржавчины. Заднюю поверхность конвектора так же необходимо периодически очищать от пыли и грязи. Для этого нужно отсоединить прибор от кронштейна, а после чистки вернуть его в исходное положение. Процедуру профилактической очистки следует производить периодически для поддержания технического состояния конвектора и сохранения его внешнего вида на долгие годы.

9. Принципиальные электрические схемы
Модели TEC.PF1 M 1000 IN, TEC.PF1 M 1500 IN, TEC.PF1 M 2000 IN



Рис. 8

Модели TEC.PF1 E 1000 IN, TEC.PF1 E 1500 IN, TEC.PF1 E 2000 IN



Рис. 9

10. Утилизация

По окончании срока службы конвектор следует утилизировать в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации. Подробную информацию по утилизации конвектора Вы можете получить у представителя местного органа власти.

11. Информация о сертификации

Изделие соответствует директиве EEC 89/336, касающейся электромагнитного оборудования

Гарантируется безотказная работа изделия в соответствии со сроками, указанными в гарантийном талоне. Обязательно ознакомьтесь с условиями гарантии и требуйте от продавца правильного и четкого заполнения гарантийного талона.

Гарантийный талон вложен в упаковку изделия

Timberk снимает с себя любую ответственность за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный продукцией Timberk людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки изделия, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

Товар сертифицирован на территории России органом по сертификации: рег. № РОСС RU.0001.21ML157

ПРОДУКЦИИ ООО «ОПТИМАТЕСТ».

Фактический адрес: 123308, г. Москва, ул. Мневники, д. 3, корп. 1, оф. 323; Юридический адрес: 115162, г. Москва, Павла Андреева ул., дом №28, корпус 4, тел. +7 495 6044266, факс +7 495 6044266

Орган по сертификации может обновляться ежегодно. При отсутствии копии нового сертификата в коробке, спрашивайте копию у продавца

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

- ГОСТ Р 52161.2.30-2007
- ГОСТ Р 51318.14.1-2006 р.4
- ГОСТ Р 51318.14.2-2006 р.5,7
- ГОСТ Р 51317.3.3-2008
- ГОСТ Р 51317.3.2-2006 р.6,7

№ сертификата: РОСС ILAB71.809163

Сертификат обновляется ежегодно. При отсутствии копии нового сертификата в коробке, спрашивайте копию у продавца

Срок действия: с 23.06.2011 до 22.06.2012

Изготовитель*:

«Тимберк Хоум Хиатинг Эпплаенсис Компани» Хамасгер стрит, 10, Эйлат, Израиль 88000
Телефон/факс +972-8-637-88-311

Импортер*:

ООО «Гольфстрим» Адрес: г.Москва, ул. Кожевническая, дом 1, стр.1, офис 606
Телефон/факс (499) 638-26-77

По вопросам сервисной поддержки и качества приобретенного товара просьба обращаться по телефону:

+ 7 (495) 6275285

** Данные могут быть изменены в связи со сменой производителя, продавца, производственного филиала и/или импортера в РФ и/или страны ЕТС. Актуальную информацию Вы можете получить из содержания действующего на момент продажи сертификата соответствия, а также из данных этикетки, которой маркируется упаковка изделия до даты последующей продажи дистрибьютором на территории РФ или стран ЕТС*